

د (الف) برخه: د زراعت عمومي ماشين آلات

څلورم لوست: د زراعتي ماشين آلاتو په
شاوخوا کي د خوندي چاپيريال
ساتنه.

اصطلاحات

- **Caution** احتياط
- **Danger** خطرہ
- **Flammable** اور
اخستونڪي
- **Hazard** احتملي خطرہ
- **Material safety data sheet (MSDS)**
د موادو او توڪيو دخوندي توب
معلوماتي پانه
- **Personal Protective Equipment (PPE)**
د خوندي توب او مخ نيوني
خاني يا شخصي وسايل
- **Poison** زهر يا زهر لڙل
- **Safety** خوندي توب
- **Warning** خبرداري يا
خبرتيا

خوندي توب څه معني لري؟

- خوندي توب يا مصونيت له زيان، مرگ ژوبلي او خطر څخه د ځان او مال له ساتني څخه عبارت دي.
- ديوه کار او کاري ځاي بشپړه خوندي توب امکان نلري، ولي د يو لړ اقداماتو او تدبيرونو په پيلي کولو سره کولاي شو تر څو يو کار يا کاري سيمه تر ډيره حده خوندي او محفوظه کړو. تر څو له احتمالي خطراتو څخه خوندي او په امن کي پاتي شو.
- د خوندي توب عمومي لارښوونو ته بايد په هر وخت او ځاي کي پاملرنه وشي.

څرنگه کولای شو خوندي توب عملي کړو؟

1. تل او هر ځای له خوندي توب او محافظت څخه خبرداره اوسي. همیشه خپل چاپیریال کې هغه کړنې او فعالیتونه تر څارنې لاندې ونیسئ کوم چې کیدای شي تاسو ته خطر او زیان پیدا کړي.
2. مخکې له دې چې اقدام وکړي فکر وکړه! ځکه په بیره توګه اقدام کول کیدای شي تاسو ته ستونځې راولاړې کړي او د کومي حادثې لامل ش وګرځي.
3. د خوندي توب ځانګړي تمرینات او کړنې زده کړئ او د خوندي توب او مصونیت زده کړي همیشه تعقیب کړئ.
4. دا په ګوته کړي چې د خطر ګواښ چیرته دي، او په یاد ولري چیرته چې خطر وي له هغه ځای څخه ځان وساتئ.
5. کله هم چې خوندي توب ته د احتمالي خطري په اړه پوه شوی، نو نور خلک هم لدغه حالت څخه خبر کړئ.

څرنگه کولای شو خوندي توب عملي کړو؟

6. تل هدايات او لارښوونې له نظره تېروه او هغه په بشپړه توګه په ډير احتياط سره تعقيب کړه!!
7. هميشه سامان آلات او وسايل په ښه خوندي حالت کې وساتئ.
- 8 هميشه له مناسبو محافظوي او ساتندويه وسايلو څخه ګټه واخلي!
9. بي مورده او غير اړينه خطر (Risks) په ځان مه اخلي!
10. د مصونيت او خوندي توب ټولې لارښوونې او مقرري په پام کې ونيسئ!

څرنگه کولای شو خوندي توب عملي کړو؟

- ددي لپاره چي خوندي توب عملي او پياده شي او له خطري سره مقابله وشي، نو اړينه خبره ده چي بايد هميشه چمتوالي وئرو او بايد مناسب وسايل موجود وي.

– Education روزنه او پوهه

– Signs د خطر علامي او نښي

– MSDS د موادو او توکيو دخوندي توب معلوماتي پاڼه

– Proper storage مناسبه او بڼه زيرمه

– Emergency response د بيريڼي او اضطراري غبرگون

Education روزنه او پوهه

- روزنه او تعليم د خوندي توب لپاره ډير ارزښتناکه قدم او پړاو شميرل کيږي.
- پدي باندې ځان پوهول چې مونږ په څه شي پسې ګرځو له خطراتو څخه په خوندي توب کې ډيره مرسته کوي.
- مخکې له دې چې له وسايلو څخه استفاده وشي يا يو فعاليت ترسره شي که چيري د خوندي توب روزنه (Training) واخستل شي، دغه عمل به له مونږ سره په مصونانه او خوندي اجراتو کې مده او مرستندويه تمام شي.

Signs د خطر علامي او نښي

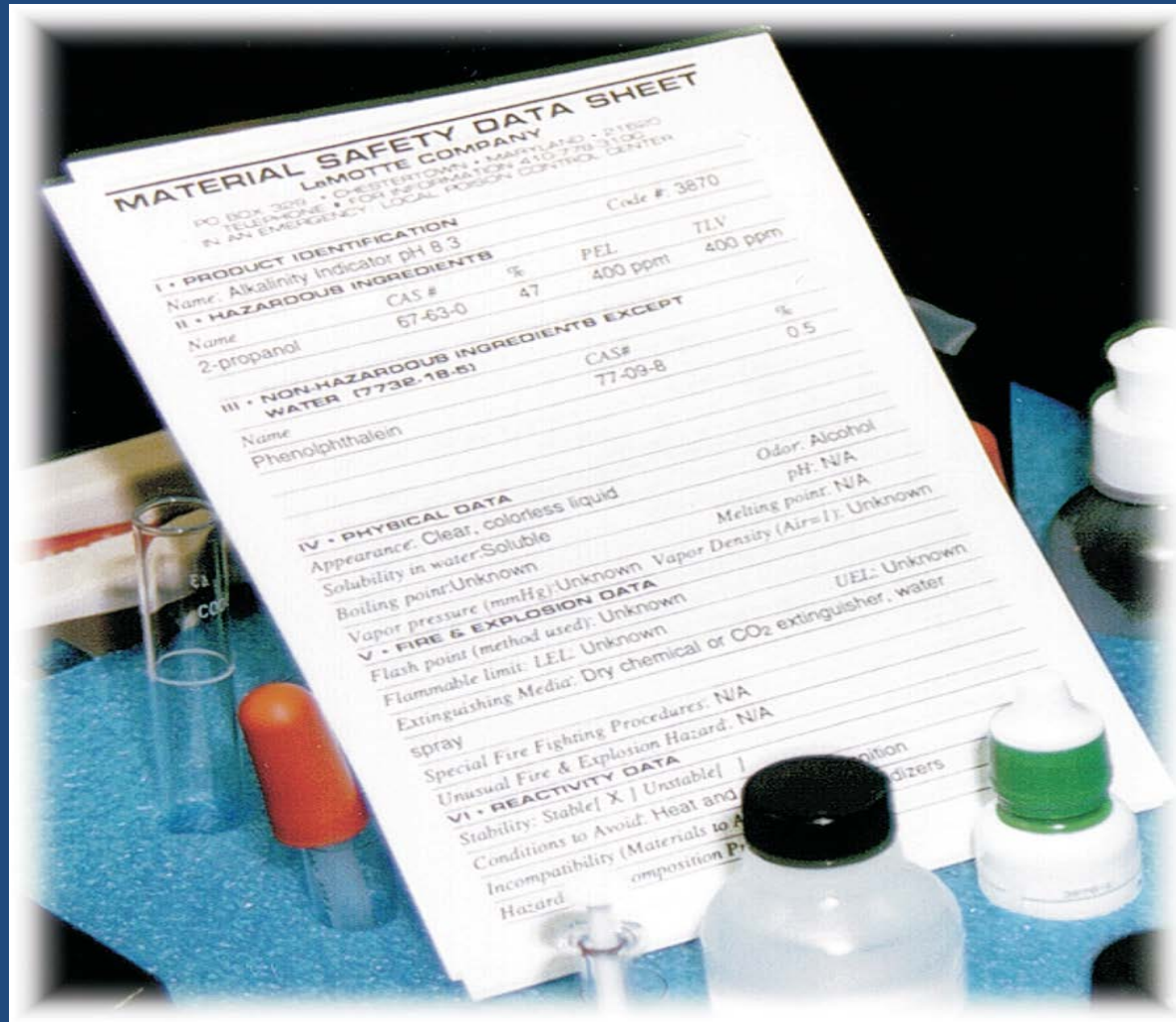
- له بيلابيلو نښو او علامو څخه گټه اخستل كيداى شي له مونږ سره د خوندي توب او مصونيت په برخه كې مرسته وكړى.
- تل علامي او نښي په دقت سره ولولئ او هغوي ته غاړه كيردئ!
- پدې باندي ښه ځان پوه كړئ ! چې دغه بيلابيلي علامي او نښي څه معني لري او كومو خطراتو ته اشاره كوي.

MSDS د موادو او توکیو دخوندي توب معلوماتي

پاڼه

- ټول کیمیاوي توکي او مواد له ځان سره د توکیو د **خوندي توب معلوماتي پاڼه (MSDS)** لري دا هغه پاڼه ده چې د اړونده کیمیاوي توکیو د مصوئي او خوندي کارونی په اړه معلومات چمتو کوي.
- د توکیو د **خوندي توب معلوماتي پاڼه (MSDS)** نه یواځي دا چې د زراعتي کیمیاوي توکیو او موادو سره باید موجوده وي باید له نورو توکیو لکه د بنوونځیو د لابراتوار تر په توکیو او موادو کي هم باید موجوده وي.
- کوم معلومات چې په MSDS کی درج دي له مونږ سره مرسته کوي تر څو کیمیاوي توکي او مواد په مناسبه او بڼه توگه وکاروو او ځان خوندي وساتو.

MSDS د موادو او توکيو دخوندي توب معلوماتي پاڼه



Proper storage مناسبه او بڼه زیرمه

- کیمیاوي توکي او داسي نور خطرناکه محلولونه باید په مناسبه او بڼه توګه زیرمه شي.
- د زیان رسوونکو موادو د خوندي توب لپاره باید مصوئي الماري تر لاسه شي، او کوم خلک چي دغو الماریو ته نژدي کار وبار کوي باید مصوئیت یې خوندي وي.

Emergency response د بیرني او اضطراري غبرگون سیستم.

- ددي سره سره چي مخکني مناسب محافظوي تدبیرونه نیول شوي دي، خو بیا هم حادثي را مینخ ته کیري.

- د غبرگون وخت کیداي شي د حادثي د ماهیت پر اساس توپیر وکړي، د مثال په توگه یوه وړه حادثه او یوه لویه مرگ ژوبله.

- پدي حان پوه کړئ! چي څرنکه باید غبرگون او عکس العمل وټنودل شي.¹²

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- (Hazard) له خطر څخه عبارت دي.
- مونږ هميشه خطرات په سترگو وينو خو تل ځان نشو ورڅخه خوندي کولاي، ددي سره سره چي زمونږ په چاپيريال کي خطرات شته، مونږ کولاي شو ددغو خطراتو د کمښت په موخه يو لړ گامونه پورته کړو.

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- په ڪرهنه او زراعت کي ڊير داسي ڇايونه شته چي په هغوي کي خطري موجودي دي.
- دغه خطري (Hazards) کيداي شي په پتي، ڪرهنيزه ڪاروبار او د ڪور په مينځ او شاوخوا کي موجودي وي.
- نباتات او څاروي کيداي شي هر وخت خطر وي.
- د احتمالي خطرناڪه ڇايونو او سيمو پيڙندنه له مونڙ سره مرسته کوي تر څو ڇانونه له دغسي ڇايونو او مواردو څخه وڙغورو.

خطرات (Hazards) خه شي دي؟

- د لاس وسايل، لکه پلاس، انبور، خټک، پیچ کین یا پیچ تاوو باید په بڼه کاري شرایطو باندې سمبال وي او هر یو یې د خپلي موخي او اړونده کار لپاره استعمال شي.

خطرات (Hazards) څه شي دي؟

- بريننايي وسايل (Power tools) لکه اره، برمه او څرخ په ځانگړي توگه خطرناکه وي، له دغه ډول وسايلو څخه بايد په بڼه او مناسبه توگه او د جوړونکي د لارښوونو پر اساس کار واخستل شي.
- ټول محافظوي وسايل (All safety devices) بايد پخپل موجود او فعاله وي.

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- انجنونه او د سونگ مواد كيداي شي خطرناكه وي. له سوځيدني څخه ځان ساتنه ډيري پاملرني ته اړتيا لري تر څو گرم او سوځنده پرزي په احتياط سره اوچته شي. كله چي په انجن او د سونگ له موادو سره كار كوي پدي صورت كي ventilation يا د تړبوخي لري كوني سيستم ډيره اړينه ده. د سونگ مواد بايد په مناسبو لوبنو او خوندي ځايونو كي زيرمه شي.

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- ڪله چي د بريننا سره ڪار ڪيري بايد ڊيره پاملرنه وشي تر ڇو له خطراتو ڇخه ڄان ساتنه وشي. ڊاڊ تر لاسه ڪري چي ٽول بريننايي وسایل او آلات په بنه او مناسبه توڳه ڪار ڪوي، او په بنه ڪاري حالت ڪي قرار لري.

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- ٽراڪٽورنه او داسي نور سامان آلات د طاقت او توان پر اساس فعاليت کوي. پدي ڇان پوهول چي دغه وسایل ڇرنڪه کار کوي او ڇرنڪه بايد په کار و اچول شي، په کومه چٽڪتيا او سرعت بايد له دغو وسایلو څخه کار و اخستل شي دا هغه موارد دي چي د خطراتو په کمیدو کي مرسته کوي. ډاډ تر لاسه کړئ چي ملاوندني (کمر بند) ٽرلي دي او د خوندي توب ټول وسایل پخپل ځاي کي موجود او فعاله دي.

خطرات (Hazards) څه شي دي؟

- ددي لپاره چي د خطر د را مينځ ته كيدو مخنيوي وشي بايد كيمياوي توکي او مواد په ډيره پاملرنه سره لاس په لاس شي. تل بايد دا معلومه کړي چي دغه كيمياوي توکي دڅه لپاره کارول کيږي او بيا يي د لارښووني سره سم وکاروي. که چيري د كيمياوي توکيو په اړه کومه انديښنه او شک موجود وي نو ژر تر ژره معلوماتي پاڼه (MSDS) مطالعه کړئ د پاتي د لارښوونو سره سم محافظوي لارښووني تعقيب کړئ. هغه ځاي سره چي كيمياوي توکي په تماس کي شوي دي هغه بنه پاک کړئ.

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- د اور او تودوخي سره نژدي کار کونه د ډيري پاملرني غوښتنه کوي. په ځانگړي توگه تودوخه چي په سترگو نه ليدل کيږي ډير خطرناکه وي.

خطرات (Hazards) څه شي دي؟

- کله چې څارويو ته نژدي کار کوي له ډيري پاملرني څخه گټه واخلي، څاروي کيداي شي انسانانو په ځانگړي توگه ماشومانو ته د ضرر او زيان رسولو لامل شي. د څارويو له خطر څخه ډيره بڼه د ژوغورني لاره دا ده چې ځان پوه کړو چې د څاروي سره څه ډول سلوک وکړو، او کله چې له دوي څخه کار اخستل کيږي يا دوي ته نژدي کار کوو بايد جدي پاملرنه وکړو.

خطرات (Hazards) ڇه شي دي؟

- نباتات کيداي شي خطرناڪه وي. ڇيني نباتات زهرجن وي نو بايد پدي ڇان پوه ڪري چي ڪوم ڊول نباتات ستاسو په شاوخوا ڪي موجود دي او پدي هم ڇان پوه ڪري چي ڪوم ڊول نباتاتو سره بايد ڊيره پاملرنه وشي.

کورني محصولات او تولیدات څرنگه کيداي

شي چي خطرناکه وي؟

- له هغو وسایلو او تولیداتو څخه چي په کور او يا د کور په چاپیره کي ورڅخه گټه اخلو کيداي شي د هغو وسایلو او محصولاتو په اندازه خطرناکه وي چي په مزرعو او لابراتوار کي ورڅخه کار اخلو.
- ډير داسي کورني تولیدات شته که چيري له هغوي څخه په سمه توگه استفاده ونکړو، يا يي په نښه نکړو او يا يي هم د لارښووني پر اساس ونه کاروو نو کيداي شي سترگو، پوست (څرمن) ته زيان ورسوي او آن دا چي د ناروغي لامل وگرځي.
- دغو تولیدات ته په عمومي توگه زهرونه وايي.

کورني محصولات او تولیدات څرنگه کيداي شي چي خطرناکه وي؟

- **(poison)** يا زهر هغه ماده ده چي حتي کيداي شي په کمده اندازه سره د ناورغي يا د مرگ لامل وگرځي.
- د ډيري (اکثریتو) زهر لرونکي مايعاتو پر ليبلونو باندي داسي نښي او سمبولونه شته چي د هغوي د خطرناکه توب څرگندوني کوي.
- نو اړينه خبره ده چي بايد دغه ځانگړي نښي او سمبولونه بايد پيدا کړو او د هغوي په معني باندي ځان پوه کړو.

کورنی محصولات او تولیدات خرنکه کیدای شي چي خطرناکه وي؟

- **(Caution) احتیاط** - ددی بنودنه کوی چی له وسایلو
خخه د استفادی په حالت کی باید له پاملرنی او احتیاط خخه
کار واخستل شی.
- **(Warning) خبرداری** - مونږ ته له مخکی خخه اطلاع
راکوی چی که چیری اړونده لارښوونی په نظر کی ونه
نیول شی وسیله یا تولید د خطر لامل ګرخی.
- **(Danger) خطر** - ددی معنی دا ده چی مرګ ژوبلی
احتمال او پوتانسیل موجود دی.
- **(Flammable) د اشتعال متنونکی** - کله چی دا نېنه او
علامه په کوم تولید باندی لیکلی وی نو دا معنی لری چی

کورني محصولات او تولیدات څرنگه کيداي شي چي خطرناکه وي؟

- ټول زهرونه بايد په ځانگړو ځايونو کې له ماشومانو او کورنيو څارويو څخه په خوندي توگه وساتل شي.
- د هر هغه تولید چي د ليبل نېټه له مينځه تللي وي، بايد په ډيره سمه توگه لري شي، دغسي تولیدات ځکه خطرناکه دي چي هيڅوک د هغوی په داخلي محتوياتو باندې نه پوهيږي.

خینی هغه شخصی (خانی) د خوندي توب عادي ډوله وسایل او سامان آلات

- که چیری د خطری احتمال موجود وی، له وسایل په مناسبه توګه استعمال کړی.
- محافظوی وسایل همیشه پټ او پوښلی وساتی او که چی د خوندي توب سامان آلات کاروی ځان پټ کړی.
- ځانی یا شخصی محافظوی سامان آلات (**PPE = Personal Protective Equipment**) له هغو وسایلو څخه عبارت دی چی خلک له ځینو ژوبلو او زیانونو څخه خوندي ساتی.

خيني هغه شخصي (خاني) د خوندي توب عادي ډوله وسايل او سامان آلات

- مناسب شخصي سامان آلات (PPE) هلته غوره كيداي شي چي د فعاليت ډول او په فعاليت كي د خطراتو بڼه او د هغوي احتمال خړگنده وي.
- دغه شخصي سامان آلات د بيلابيلو موخو لپاره موجود دي د بيلگي په توگه د غورونو د خوندي توب، د پوست (خرمن) او د ساكبنني د سيستم د محافظت او خوندي توب لپاره .

ځيني هغه شخصي (ځاني) د خوندي توب عادي ډوله وسایل او سامان آلات

1. Rubber boots and steel-toed shoes ربري بوتان او هغه بوتان چي اوسپنيزه څوڪي لري.
2. Earmuffs (hearing muffs) د غوږ ماغوگان
3. Particle mask د بڅرکو او ذراتو نقاب
4. Face shield د مخ سپر
5. Safety glasses د خوندي توب شیشه
6. Goggles هغه عينكي چي د سترگو د خوندي توب لپاره کارول کيږي.
7. Earplugs (corded or uncorded) پري لرونكي او بي پريه د غوږ پلگونه
8. Apron پيش بند هغه ټوکر چي کارکوونكي يي د کار په وخت کي په ټټر بندي بنکارته لوري ته ځوړوي.
9. Gloves د لاس ماغوگان
10. Eyewash bottle د سترگو د بمنځله د ماع به تال

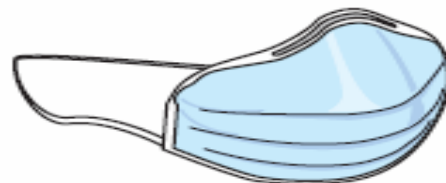
خپني هغه شخصي (خاني) د خوندي توب عادي ډوله وسايل او سامان آلات



ربري او اوسپنه څوڪي بوتان



غور ماغو



دبخرکو نقاب



محافظةي عينكي



دوه عدسيه بي عينكي



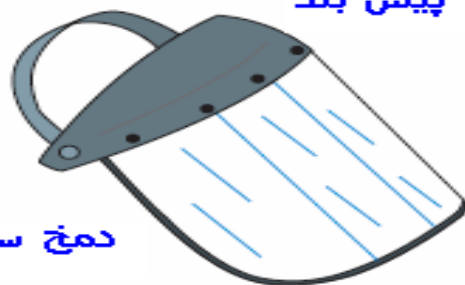
تار لرونكي او غير تار
لرونكي د غور پلگونه



د خوندي توب پيش بند

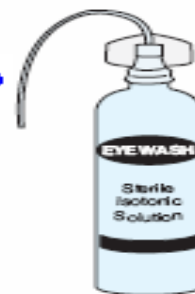


لاس ماغو



دمخ سپر

Face Shield



د سترگو مينځلو مايع

بیا کتنه او لنډیز

- خوندي توب يعني څه؟ څرنګه کولاي شي خوندي توب يا محافظت عملي کړي؟
- خطرونه يعني څه؟ او دغه خطرونه په کومو ځايونو کي موجود وي؟
- کورني محصولات او توليدات څرنګه کيداي شي چي خطرناکه وي؟
- ځيني هغه شخصي (ځاني) د خوندي توب عادي ډوله وسایل او سامان آلات کوم دي؟